

## Teljesítményilatkozat Declarației de performanță

Nr. P/O/P4710/6/2021

# CONIPUR 4710

A 305/2011/EU rendelet III. melléklete szerint (építési termékekről szóló rendelet)

În conformitate cu anexa III la Regulamentul (UE) nr. 305/2011 (Regulamentul privind produsele pentru construcții)

<p>1. A terméktípus egyedi azonosító kódja: Cod unic de identificare al produsului-tip:</p>	<p>CONIPUR 4710</p>
<p>2. Típus-, tétel- vagy sorozatszám vagy egyéb ilyen elem, amely lehetővé teszi az építési termék azonosítását a 11. cikk (4) bekezdésében előírtaknak megfelelően:  Tipul, lotul sau numărul de serie sau orice alt element care permite identificarea produsului pentru construcții astfel cum este solicitat la articolul 11 alineatul (4):</p>	<p>Gyártási szám a csomagoláson és címkén  Numărul de producție pe ambalaj și pe etichetă</p>
<p>3. Az építési terméknek a gyártó által meghatározott rendeltetése vagy rendeltetései az alkalmazandó harmonizált műszaki előírással összhangban  Utilizarea sau utilizările preconizate ale produsului pentru construcții, în conformitate cu specificația tehnică armonizată aplicabilă, astfel cum este prevăzut de fabricant:</p>	<p>EN 13813: Műgyanta esztrichhabarcs beltéri használatra  EN 13813: Mortar de șapă din rășină sintetică pentru aplicații interne</p>
<p>4. A gyártók neve, bejegyzett kereskedelmi neve, illetve bejegyzett védjegye, valamint értesítési címe a 11. cikk (5) bekezdésében előírtaknak megfelelően:  Numele, denumirea socială sau marca înregistrată și adresa de contact a fabricantului, astfel cum se solicită în temeiul articolului 11 alineatul (5):</p>	<p>CONICA AG Industriestrasse 26 CH-8207 Schaffhausen</p>
<p>5. Adott esetben annak a meghatalmazott képviselőnek a neve és értesítési címe, akinek a megbízása körébe a 12. cikk (2) bekezdésében meghatározott feladatok tartoznak:  După caz, numele și adresa de contact a reprezentantului autorizat al cărui mandat acoperă atribuțiile specificate la articolul 12 alineatul (2):</p>	<p>--  --</p>
<p>6. Az építési termékek teljesítménye állandóságának értékelésére és ellenőrzésére szolgáló, az V. mellékletben szereplők szerinti rendszer vagy rendszerek:  Sistemul sau sistemele de evaluare și verificare a constantei performanței produsului pentru construcții, astfel cum este prevăzut în anexa V:</p>	<p>EN 13813: 4 rendszer szerint  EN 13813: Sistem 4</p>

<p><b>7.</b> Bejelentett szervezet (hEN) Harmonizált szabványok által szabályozott építési termékekre vonatkozó gyártói nyilatkozat esetén:</p> <p>Organismul notificat (hEN) În cazul declarației de performanță privind un produs pentru construcții acoperit de un standard armonizat:</p>	<p>EN 13813: 4 rendszer szerint: --</p> <p>EN 13813: Sistem 4: --</p>
<p><b>8.</b> Olyan építési termékekre vonatkozó gyártói nyilatkozat esetén, amelyekre európai műszaki értékelést adtak ki: În cazul declarației de performanță pentru un produs pentru construcții pentru care s-a emis o evaluare tehnică europeană:</p>	<p>nem releváns</p> <p>nu este relevant</p>
<p><b>9.</b> A nyilatkozat szerinti teljesítmény Amennyiben a 37. és 38. cikknek megfelelően egyedi műszaki dokumentáció alkalmazására került sor, a termék által teljesített követelmények: Performanța declarată Atunci când s-a utilizat documentația tehnică specifică în temeiul articolului 37 sau al articolului 38, cerințele pe care le respectă produsul:</p>	<p>EN 13813: 2003: - lásd a táblázatot 1</p> <p>nem alkalmazható</p> <p>EN 13813: 2003: - a se vedea tabelul 1</p> <p>nu se aplică</p>

Tablicu 1: / Tabela 1 :

EN 13813

A termék alapozó, és a CONIPUR többcélú és játszótéri rendszerek részét képezi.

Produsul este utilizat ca promotor de aderență și face parte din sistemele CONIPUR Multipurpose și Playground.

Lapvető tulajdonságok Caracteristici esențiale	Teljesítmény <sup>1)</sup> Performanță <sup>1)</sup>	Vizsgálati szabvány Standard de testare	Harmonizált műszaki előírások Specificațiile tehnice armonizate
Felszabaduló korrozív anyagok / Eliberarea de substanțe corozive	SR		EN 13813
Tűzzel szembeni reakció / Reacția la foc	E <sub>fl</sub> <sup>2)</sup>	EN 13501	
Ütésállóság / Rezistența la impact	NPD	EN ISO 6272	
Húzóerős próba a ragasztószilárdság értékelésére / Testul de smulgere pentru evaluarea rezistenței adezivului	≥ 1,0 N/mm <sup>2</sup> <sup>3)</sup>	EN 13892-8	
Kopásállóság BCA / Rezistența la uzură BCA	NPD	EN 13892-4	
Ütéshangszigetelés / Izolație fonică de impact	NPD		
Hangszigetelés / Absorbția sunetului	NPD		
Hőszigetelés / Izolație termică	NPD		
Vízgőzáteresztő képesség / Permeabilitatea la vapori de apă	NPD		
Vegyszerekkel szembeni ellenállás / Rezistența la substanțe chimice	NPD		

<sup>1)</sup> Nem mérhető, a termék egy átfogó rendszer része, a tesztek a rendszer struktúrájában zajlanak.  
Nu este măsurabil, produsul face parte dintr-un sistem global, testele sunt efectuate în structura sistemului.

<sup>2)</sup> Az EU/2010/85 Határozat (2010.02.09.) szerint a termék külön vizsgálat nélkül is megfelel az E<sub>fl</sub> tűzállósági osztálynak.  
În conformitate cu Decizia 2010/85/UE a Comisiei din 9 februarie 2010, produsul îndeplinește clasa de performanță de reacție la foc E<sub>fl</sub> fără alte teste.

<sup>3)</sup> Konkrétan meghatározott érték  
Valoare determinată pe beton

**10.** Svojstvo proizvoda utvrđeno u točkama 1. i 2. u skladu je s objavljenim svojstvom u točki 9.

Ova izjava o svojstvima objavljena je pod isključivom odgovornošću proizvođača identificiranog u točki 4.


Lastnosti proizvoda, navedenega v točki 1 in 2, so v skladu z navedenimi lastnostmi iz točke 9.

Za izdajo te izjave o lastnostih je odgovoren izključno proizvajalec, naveden v točki 4:

Za proizvođača i u njegovo ime potpisao:

Podpisal za in v imenu proizvajalca:

Schaffhausen,  
July 15<sup>th</sup> 2022

  
Chirag Shah  
(CEO – Managing Director)

  
Lara Guillod  
(CCO – Chief Commercial Officer)



CONICA AG  
Industriestrasse 26  
CH-8207 Schaffhausen

21

P/O/P4710/6/2021

EN 13813:2003

**CONIPUR 4710**

Szintetikus műgyanta esztrich/bevonat beltéri és kültéri használatra  
(A részletes felhasználásért lásd a termék adatlapját) /

Șapă/copertă din rășină sintetică pentru utilizare în interior și exterior  
(Pentru o utilizare detaliată, consultați fișa tehnică a produsului)

**EN 13813: SR – E<sub>fl</sub> - NPD – NPD - > 1,0 N/mm<sup>2</sup> – NPD – NPD – NPD – NPD – NPD - NPD**

Felszabaduló korrozív anyagok / Eliberarea de substanțe corozive	SR	
Tűzzel szembeni reakció / Reacția la foc	E <sub>fl</sub>	13501-1
Ütésállóság / Rezistența la impact	NPD	EN ISO 6272
Húzóerőpróba a ragasztószilárdság értékelésére / Testul de smulgere pentru evaluarea rezistenței adezivului	≥ 1,0 N/mm <sup>2</sup>	EN 13892-8
Kopásállóság BCA / Rezistența la uzură BCA	NPD	EN 13892-4
Ütészengszigetelés / Izolație fonică de impact	NPD	
Hangszigetelés / Absorbția sunetului	NPD	
Hőszigetelés / Izolație termică	NPD	
Vízgőzáteresztő képesség / Permeabilitatea la vapori de apă	NPD	
Vegyszerekkel szembeni ellenállás / Rezistența la substanțe chimice	NPD	